

## ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK.

Egy évre — — 30 K. — f.

Hat héra — — 15 K. — f.

Három hóra — — 7 K 50 f.

Egyes számok ára 60 fillér.

## BARS

## HIRDETÉSEK

□ centiméterenként — fillér.

Nyilttéri közlemények garmond soronként — fillér.

Gyakori hirdető és a velünk összeköttetésben levő hird. irodák árendájában részesülnek.

## KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

A kéziratok a szerkesztőséghez küldendők.

Kéziratok vissza nem adatnak

FELELŐS SZERKESZTŐ: Dr. KERSEK JÁNOS.

Megjelen  
vasárnap reggel.

A hirdetésokat, előfizetéseket s a reklamációkat a kiadóhivatalba kérjük utasítani.

A LAP KIADÓJA: NYITRAI és TÁRSA r. t.

## A közerkölcs.

Eddig soha nem tapasztalt mértékben eldurvultak a közerkölcsök. A tekintély, a becsület, a tisztesség ma annyira háttérbe szorult, hogy ma már másodrangú kérdés az udvariasság, amelynek szabályait alig tartja magára valaki kötelezőnek. Mintha a nagy világháború minden hidat felégetett volna maga után a békés foglalkozáshoz, a tisztességes munkához, a társadalmi rendhez való visszatéréshez. Az alvilág minden elemei tetszabadultak s oly kárt csináltak a társadalmi rendben és a köztisztességben, hogy annak helyre állítására rövid idő belül gondolni nem lehet.

Dolgozni senki sem akar. Ellenben mindenki munka nélkül akar megélni. Tele van az utcárok munka nélkül való emberekkel. De azért munkát csak akkor vállalnak, ha úgy fizetik, amint ők akarják. Bagóért nem dolgoznak, inkább ácsorognak és növelik a nyomorúságot, a szegénységet. Pedig a főcél az kell hogy legyen, hogy mindenki hivatásának, mesterségének erejének megfelelőleg beilleszkedjen a társadalmi rendbe és felvegye életének tonalát ott, ahol azt a háború kitörésekor elhagyta. Munka van mindig, mert oly sok a helyre hozni való, hogy azt sok évi megfeszített munka árán is csak némileg lehet pótolni. De természetesen mindenki irtózik a kiadástól, mert már semmit megfizetni nem lehet; mindenki csak adni-venni szeretne, pedig lassan már sem eladni, sem venni való nem lesz. Már két éve, hogy a háború befejeztetett s ugy-e bár még mindig nincs szabad forgalom? De nem is lehet, mert akkor egymásról lenyuznák a bőrt az emberek.

Az emberek egymás között való érintkezése eldurvult. A férfiak s nők között a társalgási forma olyan, hogy az előtt a férfiak egymás között sem használtak olyan kifejezéseket, amikor maguk voltak. Ma azonban mintha minden meg volna engedve. Sőt hivatkoznak, hogy ki tudja jobban kimutatni a bizalmas viszonyt, amely egész fejtetőre van állítva. A férfi a feleségét s ez viszont magázza; ellenben idegen férfi a más feleségét perte szóllítja. Így vannak a legények és leányok, kik között a bizalmaskodás egész jász nyelven folyik. Tessék meg-

figyelni a korzót! Micsoda hangok ütik meg füleinket! Oh, ez nem bánt senkit, de mindenki nevet rajta. Természetes, hogy terjed a feminizmus. Nem kell az ifjuságnak a házasság. Minek! Mikor anélkül is megkapja azt, amit akar. Más célja ugy sincs.

Ezért van azután oly sok bal eset s még több veneriás beteg. A katonai parancsnokságnak is szemtől szűrt már ez a dolog s átitáratlag kereste meg a rendőrhatalmaságot, hogy a viszonyok legalább a közegészségügy szempontjából érélyes intézkedések által rendeztesse. Ez így nem is mehet tovább. Emlékezzünk, hogy egy időben ugyan csak ily értelemben történt felszólalásunkra a rendőrség alaposan végzett a titkos prostitúcióval. A tisztogatásnak meg volt az eredménye, mert a sok mindenféle idegen nő, kik mindig a katonaságot nyomon követik, csak hamar elszellett a városból s a helybeliek is vissza riadtak a további kellemetlenségektől. Csak vesse orvosi vizsgálat alá ezeket a gyanus nő személyeket s lesz köztük mindjárt olyan feltordulás és menekülés, hogy kiutasítás nélkül is megtisztul tőlük a város.

De mindez csak fél munka, mert itt magának a társadalomnak, a csaiádnak kell segédkezet nyújtani, hogy a viszonyok egészséges mederbe terelődjenek. A családanyák és apák maguk jó példával előljárva ne engedjék, hogy házi szentélyükön belül a divatos játsszók kerekedjenek felül. Leányukhoz járó fiatalemberektől feltétlenül megköveteljük a tisztességes modort s magaviseletet. A családítők különösen szoktassák az ifjuságot az Isten szeretetére és a jó erkölcsök tiszteltetére.

Ne szégyelje a templomba járást senki, mert ott még rosszat nem tanult senki. Sokkal nemesebb foglalkozás az, mint a kártya, a melynek sokan oly annyira rabjává lettek, hogy még ünnepnapon a délelőtti isteni tisztelet ideje alatt is azt folytatják a korcsmákban és kávéházakban. Istené az első gondolat, a második a felebarátomé. Egymás iránt tisztességgel, becsülettel viselkedni, egymás hibáit iránt elnézőnek lenni, egymást bajában, szegénységében támogatni, nem lehurrogni, kigunyolni, fenyegetni, főköltelességet kell, hogy képezze mindenkinek, aki a társadalmi rendet szereti, aki azt akarja, hogy őt megbe-

csüljék, ő is becsüljön meg mindenkit, mert gondolja meg, hogy a legszegényebb is csak oly hasznos és szükséges tagja a társadalomnak, mint a leggazdagabb.

## A világ-eseményekből.

Az orosz szovjet téli hadjárata készül. Konstantinápolyban már több, mint 90.000 orosz menekült van. Bulgária, Szerbia és Görögország is segíteni fog a menekülteket elszállásolni.

A népszövetség hivatalos nyelvéné a spanyolt akarják tenni.

A holland szocialisták követelik Németországnak a népszövetségbe való felvételét.

Szlovenszko tájhatalmú minisztere Szlovenszko területén betöltötte a Bécsi Magyar Ujság terjesztését.

Kigyulladt a budai királyi palota kupolája. A tűzoltóság gyors közbelépésének köszönhető, hogy a tűz nagy károkat nem okozott. Budapesten érélyesen folyik az alkalmatlan idegenek kitoloncolása.

A Magyar Tud. Akadémia főtítkári székének betöltése körül megoszlanak a vélemények. Balogh Jenő, Finácz Ernő és Heinrich Gusztáv nevei vannak szóban.

Magyarországon a közigazgatási törvényjavaslatok elintézése után a királykérdés jegyében megalakul az új párt. Ebből a szélsőséges elemeket már eleve ki akarják zárni. A párt leendő címének magán kell viselni a keresztény nemzeti, demokratikus agrár, szellem és szociális felfogás bélyegét. E pártalakulást már csak a gabonarekvirálás kérdése körül fölmerült nézeteltérések komplikálják.

A „Prager Tagblatt” értesülése szerint a magyarok betörése Kárpátoroszországba már elő van készítve. Debrecenben van a központ. Itt székél azon tisztí különítmény vezérkara, amely a betörési expedíciót végre akarja hajtani, melyet Kárpátoroszország nagyobb városaiban puccsok készítenek elő. A magyar kormány természetesen nem azonosítja magát ezen „eléletlen” akcióval, melynek célja az, hogy a Kárpátoroszországi kérdés revíziójára felhívja az európai nyilvánosság figyelmét. Lengyelország és Magyarország közös határt szeretne teremteni. Teschen vidékén a nagy csapatösszevonások nagyon valószínűleg ezzel az akcióval vannak összefüggésben.

Az Ausztriának ítélt magyar monitorok rövidesen Bécsbe szállítatnak.

A legkiválóbb magyar közjogászok szakvéleménye szerint is minden kétségen kívül fennáll Magyarországnak szabad királyválasztó joga.

A magyar osztrák gazdasági tárgyalások folyamatban vannak.

Foch és Danielou a trianoni békeszerződés oly irányú revízióját akarják keresz-

tülvinni, hogy Magyarországon zsoldos hadsereg helyett újra a sorozási rendszer lépjen életbe, mert a zsoldos hadsereg óriási költéseit Magyarország képtelen volna viselni.

Magyarország és Csehszlovákia közt a postaforgalmat megakarják indítani.

A prágai cseh szociáldemokrata kongresszus kimondta a II. internationaléhoz való csatlakozást.

A legionáriusok szövetsége Prágában megtartotta második kongresszusát

Prágában a kereskedők és iparosok részéről óriási a tiltakozás a lisztjárulékok ellen. Az elégtelenség több, mint valószínű, hogy sztrájkban fog kirombanni.

Cseh-szlovákia jövőre megakarja indítani a Dunán a személyszállító hajók közlekedését.

A losonci ref. egyház magyar nyelvű esperességhöz akar tartozni. A szlovenszkói ref. papság egyházi törvényeinek, autonómájának évszázadokon át létrejött, bekekötések és szokásjog alapján sanctionált alkotmányának, vallás szabadságának és kulturális jogainak teljes és csorbitatlan épségben tartása mellett a kényszerítő körülmények hatása alatt kéznek mutatkozik az állam törvényes keretei közé beilleszkedni.

A szlovenszkói Lelsevikik végrehajtó bizottsága nyitrai ülésén elhatározta, hogy 1921. jan. elején Lubocnéban (Rózsahegy mellett) bolsevikki gyűlést fognak tartani, melyen csak a III. internationaléhoz hiv szocialisták jelenhetnek meg.

Karlsbádban német gazda kongresszus tartása van tervbevéve.

Kelet-szlovenszkó új katonai parancsnokává Kedlec alezredest, orosz legionáriust neveztek ki.

Mičura dr. miniszter a szlovenszkói aktuális kérdésekről terjedelmes nyilatkozatot tett.

Szlovenszkóban a nagy lakásminizériák miatt új szigorúbb lakástörvény fog életbelépni.

Az új szlovák püspökök kinevezése odaát nagy megütközést keltett. A nyitrai püspökséget érsekséggé akarják emelni, a nagyszombati vikariatust pedig püspökséggé alakítani.

Románia a prágai Skoda gyárban megrendelést eszközölt 8 új mozdony készítésére és 500 régi mozdony kijavítására. (Mintegy 500 millió Ké. értékben)

Károlyi Mihály Olaszországban buzgón sajtótitgatja az olasz nyelvet, hogy állás után nézhessen, mert finantialiter nem jól áll a szénája. Magyarországi hitbizományára a magyar kormány elrendelte a bűnügyi zárlatot.

Horvátországban nőszüni kezdenek a kath. papok.

A népszövetség albizottsága elvileg elfogadta Ausztriának a népszövetségbe való felvételét.

A görögök is résztvesznek a genfi konferencián.

Franciaország és Angolország közt a görög trónkérdésre vonatkozólag még mindig fennállnak az ellentétek. Ugyanis csak Franciaország ellenzi Konstantinnak a trónra való visszatartét.

A sinneinek Angliára is ki akarták terjeszteni merényleteiket. Griffiths Arthurt, az ír köztársaság elnökét és a sinneinek vezetőjét letartóztatták.

A sinneinek merényleti terve az angol rendőrség kezébe került, s állítólag az összeesküvők nevei is birtokában vannak. Az angol kormány gondoskodott a védelmi intézkedésekről. Dublinban több száz letartoz-

tatás történt. Liverpoolban a sinneinek nagy gyujtogatásokat rendeztek. A kár mintegy 400 000 font sterling.

Berlinben az osztrák német népszövetség nagy tiltakozó gyűlést tartott a csehországi németeken elkövetett sérelmek miatt.

A dán királyi pár Angliába utazott, ahonnan folytatja útját Franciaország felé.

Az alban trónra Kundirotis görög tengeragyot akarják jelölni.

A szerb államügyesség letartóztatta Accurti főállam ügyész nejével együtt, mert a nála tartott házkutatás alkalmával bebizonnyult, hogy összeköttetésben áll Horthyval és a Habsburgokkal.

Bécsben a Stifit kaszárnyában egy tűzvesz alkalmával rendkívül fontos katona iratok égtek el.

### A Gazdasági Egyesület közgyűlése.

A Barsvármeyei Gazdasági Egyesület november 27-én tartott közgyűlése a tagok élénk érdeklődése mellett folyt le. A közgyűlés tárgya az egyesület alapszabályainak megváltoztatása volt, a melyet a kormányhatalom az Egyesülettől megkívánt, hogy további működését ismét felvehesse. Az Egyesület működését a kormányhatóság szeptember hóban felfüggesztette azon oknál fogva, mert alapszabályai a m. földművelésiügyi miniszteriumra mint felső hatóságára hivatkoztak. A cseh-szlovák kormányhatalom az Egyesület alapszabályainak oly irányu megváltoztatását kívánta, hogy az egyesület oly viszonyban álljon a cseh-szlovák kormánnyal, mint a milyen összeköttetésben állott a magyar kormánnyal. Az alapszabályok oly irányu módosítása bár ezen közgyűlés tárgysorozatát képezte, módosításra nem került a sor, mert arról értesültünk, hogy a bratislavai miniszterium a Slovensko területén levő megyei gazdasági egyesületekre egyöntetű alapszabályokat dolgoztatott ki, s így hogy főlégsely munkát a közgyűlés ne végezzen, e tárgyat levette a napirendről, s a közgyűlés kimondta, hogy a miniszterium által kiadandó alapszabályokat az igazgatóválasztmány tárgyalja le s azt megvitatás után a legközelebbi közgyűlés elé terjeszti.

A közgyűlés foglalkozott a lévai járás több községének azon kívánságával, hogy a to mácsi komp helyett állami támogatás mellett állandó hid építtessék, a mely hidnak megépítése közgazdasági szempontból nagy jelentőséggel bír. A közgyűlés magáévá tette az ügyet, s elhatározta, hogy az Egyesület a községek kérvényét a maga részéről is megfelelő indokolással Slovensko teljhatalmu miniszterének deputatio kíséretében fogja átnyújtani.

Salavári Jónás, Dóka István, Schlesinger Leo egyesületi tagok a vetőmag ügyben szólaltak fel és sürgős intézkedést kértek, hogy a gazdasági felügyelőség a tavaszi vetőmagok beszerzését és idejébeni kiosztását tegye lehetővé: ez a kérdés a jövő évi termés biztosítása szempontjából nagy jelentőséggel bír, mert az ősz folyamán tönkrement vetések tavaszi nagyarányu pótlása válik szükségessé, de nemcsak az őszi gabonafélék pótlásáról kell gondoskodnunk, hanem nélkülözözzük a jó sörpára vetőmagot is. A vetőmag ügyben a gazdasági egyesület küldöttségileg kéri fel a gazdasági felügyelőséget, hogy e tárgyban a ministeriumnál sürgösen járjon el.

Gyurcsik János úgy maga, mint kis gazda társai nevében inditványozza, hogy az Egyesület szaklapját ismét kiadja. A lap kiadására a szakmerteikek fejlesztése szempontjából van szükség, továbbá azért, hogy a lap útján gazdasági mozgalmakról rendelkezésről tudomást szerezzenek. Felszólására Krajszik igazgató adja meg a választ mely szerint a lap beszüntetését finantialis viszonyok okozták. Reméli, hogy a vármegye gazdaközönsége ismét támogatásba veszi az egyesületet, különben a lap kiadása végett már érintkezésbe lépett, s reméli, hogy január elején, lapunk ismét meg fog jelenni.

### A burgonyarákfene.

A világháboru folyamán csehországba egy veszedelmes burgonyabetegség, burgonyarákfene lett becipelve, mely legelőször 1905-ben Schluckenau vidékén levő burgonya ültvényekben mutatkozott. Az akkori osztrák földmívelésügyi miniszterium ezen betegség ellen azonnal széleskörű intézkedéseket léptetett életbe, t. i. megiltotta Schluckenau vidékeiről a burgonyaszállítást, hogy a betegség továbbterjedését megakadályozza, a burgonya betegségtől inficált szántóföldeket a burgonya termelésből kizárták, hogy a betegséget mindjárt kezdetben kiirtsák. Mindezen intézkedések azonban elégteleneknek bizonyultak, mert az idejű termének bizottsági felülvizsgálása alkalmával kitűnt, hogy egyszerű a veszedelmes betegség a schlukenau szántóföldekről el nem tűnt, noha azokon 4 éven át burgonyát nem ültettek, másrészt, hogy a rákfene a szomszédos szántóföldekre is átterjedt. Nagy a veszély tehát, hogy a rákfene más burgonyatermő vidékekre is behurcoltatik. A burgonya betegséget a gombák egy fajta (Chrysophlyctis endobiotica) okozza. A gumókban kisebb-nagyobb kinővések mutatkoznak, melyek gyakran a kelvirágra (karfiol) hasonlítanak. A betegség által kisebb mértékben eliepett gumókban gyakran csak is sötét foltok láthatók, melyek a burgonyán előforduló varral könnyen összetéveszthetők. A rákbeteg burgonyában benne van a parányi, szabad szemmel nem látható betegségerjesztő, mely a betegségnek emberek, állatok szerszámok, víz és szél által való elhurcolások előidézi. Az inficált szántóföldek számtalan ily betegségerjesztőt tartalmaznak.

A burgonya rákfene nemcsak a gumók eltorzulását és ezáltal a burgonya életképtelenedését okozza, hanem főleg a burgonya termőképességét is befolyásolja, mert a növények a beteg földben nem igen hajtanak gumókat s ezáltal a burgonya termelést teljesen lehetetlenné teszik. A földmívelésügyi miniszterium ennek folytán újlag széleskörű intézkedéseket rendelt el a schlukenau burgonya betegség ellen. A burgonya kivételi tilalom az egész schlukenauai kerületre lett kiterjesztve Schluckenauban és szomszédos községekben ki lett hirdelve, hogy a gazdák kötelesek az összes burgonyanövény maradványokat mindjárt a szántóföldön elégetni. A beteg szántóföldekről eredő burgonyát lefoglalták. Tekintettel arra, hogy a betegséget rejtő szántóföldeken a burgonyauültetés négy évi szünet dacára sem szűnt meg a rákfene, a földmívelésügyi miniszterium az összes schlukenauai szántóföldeken a burgonyatermelést egyáltalán be akarja szüntetni s ezen fölkétd állami támogatás mellett rétekre átalakítani. A rákfenes burgonya gumói az összes mezőgazdasági iskoláknak megküldetnek, hogy az érdeket nyilvánosságot a burgonya rákfeneről kioktathassák és veszedelmes voltára figyelmeztessék. Miután nincsen kizárva, hogy a burgonyarákfene időközben más vidékekre is elhurcoltatott, s így hozzánk is, a földmívelésügyi miniszterium sürgösen felszólítja az összes burgonyatermelőket, hogy saját érdekükben a burgonyájukat alapos figyelemmel kísérik. Ezen esetben ha valahol a burgonyarákfene megállapították, okvetlenül megköveteltetik, hogy ezen tény az illetékes politikai hatóságnak bejelentessék s a burgonya származása és a termő szántóföld megállapításuk, továbbá egy minta biztos eszmogolással a növénytermelési almai kísérleti állomásnak növénybetegségi osztályára kgl. Weinberge, Villa Gröbe beküldessék. Ezen betegség hathatós leküzdésére egyedül nem létezik semmiféle szer; az egyedüli eszköz a betegséget rejtő szántóföldek teljes elszigetelése, a rajtuk való burgonya termelés beszüntetése s azoknak rétekre való átalakítása, hogy a betegségnek további elhurcolása lehetetlenné tetessék.

## Különfélék.

— **Az új püspökök.** Lapunk legutóbbi számában már említett tettünk a 3 szlovenszkói püspök kinevezéséről. Sokan vannak akik mégcsak a nevét sem ismerik, miért is ezek rövid életrajzát ismertetjük: **Vojtassák** János jelenlegi szepesi püspök szül. 1877. nov. hó 14. én Zakamenóban (Arvam.) Áldozópappá szentelték 1901. ben. Lelkészkedett Zubricon, Podvilkón Adminisztrátor volt Mindszentben, Ózdon és Turdosinban. Az átalakulás óta a szepesi püspöki hivatalt igazgatta. **Marian** Blaho jelenlegi beszercebányai püspök szül. Hradeken (Liptóm) 1869. jul. hó 11.-én Áldozópappá szentelték 1892. ben. Segédlelkész volt Zsadányban, Késmárkon, Csimkón, Gombáson, Szepesváralján és Szepesolasziban. Ez utóbbi helyén nevelő is volt gr. Zamoy családnál. Innen Nagyszombatba került, ahol a szt. Vojtech egyesület igazgatója lett **Misik** István halála után káptalani Vikariussá nevezték ki. Dr. **Kmetykó** Károly jelenlegi nyitrai püspök szül. Draskócon (Trencsenm.) Éveken át segédlelkészkedett Kisucaujhelyen Piébanos lett Teplicskén Zsolna mellett. Sokat faradozott az egyesületek létesítésén. Nagy munkásságot fejtett ki a keresztény munkás mozgalomban

— **A barsi ref. egyház megve** csütörtökön, december hó 9-én d. e. 10 órakor rendkívüli közgyűlést tart Léván, a ref. elemi iskola tanórásterében. A gyűlés tárgysorozatának egyik érdekes pontját a ref. lelkészek fogadalmat tétele fogja képezni. A barsi egyház megve különben kibővült, mert a drégelypálánki és a komáromi egyházakhoz azon részeit, melyek a cseh-szlovák állam területére esnek a barsi egyház megyéhez csatolták.

— **Gyás-hír.** Patay Károly a sószecei ref. lelkész, a jelenlegi püspökhelyettes pótlhatatlan vesztéssel sujtotta a kíméletlen sors keze, amennyiben édes anyját, öz. **Patay** Karolyné szül. szentkúti Kiss Matild uraszonnyal a Mindenható, szerettei köréből, örök pihenőre magához szólította. A 82 évet élt úrnő az édes anyák igazi mintaképe volt, ki sok gyermeket nevelt az egyháznak s a hazának; s mindannyira büszkeséggel tekintetett. Házában a szeretet és a jótékonyaság anyala uralkodott s azok virrasztanak most örök álma felett. Halálát még 7 élő gyermeke, menyei, és nagyszámú unokái gyászolják. Temetése e hó 1.-én ment végbe nagy részvétellel. Haláláról gyászoló családja a következő gyászjelentést adta ki: A'ulirottak fájdalomtól megtört szívevel jelentik, hogy a legjobb anya, nagyanya és rokon öz. **Patay** Karolyné szül. szentkúti Kiss Matild f. évi november 29. én 12 órakor éjjel 82 évében, hosszas szenvedés után elhunyt. A drága halott földi maradványait f. évi december hó 1.-én d. u. 1 órakor fogjuk örök nyugalomra helyezni. Nagysáró, 1920. november hó 30.-án. Adott emléket kegyelettel őrizzük! Károly, Sándor, Erzsébet, István, Gyula, Miklós, Kálmán gyermekei. Szentkúti Kiss Károly, szentkúti Kiss Etelka testvérei. Somogyi Ildikó Kmetykó Irma, Alterdorfer Margit, Horváth Juliska, Jókay Irma, Kovács Erzsébet menyei és nagyszámú unokái.

— **Kedélv-s riport es' élv.** F. hó 1.-én **Bizony** László budapesti jó nevű újságíró a lévai városi szálloda nagyertermében riport estélyt tartott Sajnos nem valami nagy látogatottság mellett, (hisz az estély bevételének egy része jótékonycélra, a rokkantak javára volt szánva!) A kevés számú publikum azonban mély é deklációval hallgatta a kiváló riportert, aki jó 2 és fél óra előadása alatt mindvégig le tudta bilincselni a hallgatóság figyelmét. Rövid, kedves bevezetés után végig vezetett bennünk gondolatban az összes pesti színházakon Intim kis történeteket beszélt el jól ismert magyar színműveink életéből. Lakonikus, rövid ismertetést és kritikát közölt az új darabokról, a színházi valatlászról, a színművészek külföldre tudásáról, az idegbeteg Pest orfeum és bár betegségről, majd a magyar mozi színművészet nagyfokú föllendüléséről értekezett kimerítően. Egy kis delicatessét is nyújtott a

hölgközönségnek, lefestvén Lásbas Juci és mások kincseket érő legújabb toiletté-jait. Par jó zamatú magyar adomával és humoros a prohidetés recitálásával fejezte be előadását, mellyel egészen fölmelegítette a hideg teremben dermedező kevés számú publikumot. Közben egy kis intermezzo szakította meg pár pillanatra az előadást. Egy 90 csepp-től irodalomsozomjássá vált atyalit ugyanis, aki kötyagos közbeszólásaival zavarta az előadást, kénytelen volt a rendezőség a további művelzetétől ex abrupto megfosztani és az ípsét excommunicálni.

— **Kinevezés.** Az Országos Magyar Kisgazda, Földmives és Kisiparospárt elnöksége Léva székhellyel **Szabó** S. Zsigmond bajkai ref. lelkészt, a jó nevű poetát kerületi titkárrá nevezte ki. Midőn a kinevezetnek ezen új munkaköréhez sok szerencsét kívánunk, egyuttal gratulálunk a párt elnökség szerencsés választásához is, mert **Szabó** S. Zsigmondban, mint a kis emberek egyik régi, melegsívű megértőjében és barátjában az Orsz. Magyar Kisgazda, Földmives és Kisiparos Part ügybuzgó és lelkes vezetőt nyert. Mint értesítünk a kinevezett párttitkár egyelőre hetenként kétszer, szerdán és szombatban — Léván Kossuth utca 5 sz. alatt, másnapokon Bajkán a tagok rendelkezésére áll.

— **Az U. D. C. alakulása.** Mult hó 13.-án alakult meg Karlsbadban az angol U. D. C. (Union of Democratic Control) cseh-szlovákiai fiókja, a különféle nemzetek élénk részvétele mellett. Az alakulása a szlovenszkói magyarok, németek és szlovákok is képviseltettek magukat. A magyarok részéről ott voltak az alakuláson jőfőmán az összes képviselők és szenátorok és a magyarság számos vezető egyénisége, összesen huszan. A szepességi németek nemzeti viselkedésük meg **Dr. Kéler** Tibor vezetése alatt Az alakuláson számos külföldi vendég is részt vett A gyűlést **Dr. Lodgman** nyitotta meg, aki az U. D. C. feladatát vázolta, melynek legfontosabb pontjai az örendelkezési jog, a leszerelés, a szabad világkereskedelem, és a bekeszerződés reviziójának követelése. Az alakulás megejtése után, melynek során az elnökségbe a magyarok részéről gróf **Majláth** Jozsef és **Dr. Petrogally** Oszkár lettek megválasztva, az egyes nemzetek megbízottai beszéltek; elsőnek **Sörös** Béla, losonci református lelkész, aki óriási hatást keltve, vázolta a szlovenszkói magyarság serelem helyzetét. A szepességi németek részéről **Dr. Kéler** Tibor mondott beszédet, aki a magyarság serelemét, a szepességi németek serelemét elismerte, és a szlovákok részéről **Dr. Tvrđy** beszédét olvasták fel, mely erőteljesen követeli a szlovenszkói autonómiát. A többi nemzetek szónokainak beszédei után, **Dr. Wien Claudé** német szónok beszéde közben a kormány megbízott felosztatta az ülést, mely delután ismét egybegyűlt, de karhatalmilag ismét felosztást nyert. Este díszelőadás volt a színházban, másnap U. D. C. nap, népviseleti felvonulásokkal.

— **Ezüstmenyegző.** **Szenes** Kálmán és neje **Borcsányi** Eszter f. évi november 30-án tartották ezüst menyegzőjüket.

— **Tíz fillér portó a levelezőlapon.** Ha az irással együtt a levelezőlapra irt közlemények 10 szónál többet nem tesznek ki, akkor elegendes tíz filléres bélyegilletéssel ellátni a lapokat.

— **Elbocsátott tanítók.** A magyar közokt. miniszter Budapestben 410 tanító és tanár ellen indított fegyelmi vizsgálatot, kik a proletárdiktatúra alatt kommunisztikus magviseletet tanusítottak A főváros legvelmi tanácsa eddig 47 egyént felmentett, 96 ot elmozdított állásuktól, 139-et pedig kisebb nagyobb büntetéssel sujított.

— **A tárral szövetségi kongresszus.** Közöltük, hogy december hó 10. és 11. én szövetségi gyűlés lesz Ótátraföldön s hogy ezen gyűlés legfontosabb tárgya a szövetségek országos szövetségének megalakítása lesz. Ezen közlésünk részben helyre kell igazítani, mert ezen alakulás csak az összes szövetségek aktív részvétele mellett lévén kívánatos és mert az idő rövidsége miatt az egyes szövetségek igaz-

gatóságai nem nyerhetnek kellő tájékozottságot a szövetség céljait és szervezetét illetőleg. A szövetség tényleges megalakítása egy későbbi időpontban lesz megtartva s a tatrai szövetségi gyűlés a végleges megalakítás előmunkáit fogja elvégezni s a napirenden levő aktuális szövetségi kérdéseket és a szövetségeket érdeklő bel- és külföldi mozgalmakat fogja tárgyalás alá venni. A szövetségi gyűlésen a csehországi német szövetségi vezető emberek is részvesznek s kívánatos, hogy a szlovenszkói szövetségek is nagy számban képviseltesék magukat. A szövetség megalakításának terve a legkedvezőbb stádiumban van, mert tárgyalások vannak folyamatban, melyeknek eredményeképpen az összes szlovenszkói szövetségek csatlakozása várható ezen mozgalomhoz.

— **Dr. Micsura újra nyitrai zsupán lesz** A pozsonyi szlovák minisztérium elnöki osztályának főnöke, **Halla** János dr. egy lap munkatárs előtt kijelentette, hogy Szlovenszkó teljhatalmu miniszteriumának vezetésében a jelenlegi állapot hosszabb ideig tartson, mert **Micsura** dr. minisztersége a közigazgatás konszolidálását hozta meg Szlovenszkóban. Ha azonban a partviszonyok gyógyulása lehetővé fogja tenni, hogy különböző partokból álló kabinet veszi át a kormányzatot, **Micsura** Márton dr. miniszter a nyitrai zsupáni állásban fogja munkásságát folytatni.

— **A Városi villamostelep** értesíti fogyasztóit, hogy december 1 től reggel 5 től fél 8 óráig szolgálat áramot

— **Eljegyzés.** **Vild** Ede nagysárói kereskedő kedves leányát **Adelkát** eljegyezte **Nemsitz** Ferenc kereskedő Zsilizről.

— **Postai hírek.** Folyó év december 1-től kezdve telefon beszélgetések megengedtetnek Nyitra, Pozsony, Trencsen, Turóc és Bars megyékben; kivéve Baramegyében levő Oroszka, Nagysáró és Zseliz községeket.

— **300.000 koronás betöréslopás.** Hallatlan vakmerőséggel keresztül vitt betörés történt városunkban péntekre virradó éjjel **Weimberger** Zsigmond gabona nagykereskedő piactéren levő irodájában. Az ismeretlen gonosztevő alkulccsal bejutott az irodahelyiségbe, az ott levő Wertheim szekrény ajtaját a szószeros értelemben szilánkokra törte, valósintüleg erős vésovel dolgozva s a benne levő mintegy 300.000 korona készpénzt és értékpapirokat egy ott levő készitáskával s hat darab zsebkendővel együtt elemelte, azután az ajtót újra gondosan bezárva maga után, nyomtalanul eltűnt. Ugy latszik a betörő nagy szakképzettséggel és gyakorlattal rendelkezik a maga szakmájában.

— **Az új 100 koronások.** A pénzügyminisztérium bankhivatala 10-én forgalomba hozta az Amerikában készült új százkoronás jegyeket Az öreg százkoronások 1921. január 31-ig lesznek a közforgalomban, azontúl ezeket a jegyeket csak az állami bankhivatal és annak fiók intézetei váltják be 1920 január 31-ig.

— **Csendőrkülönlítmény a város részére.** A rendőrség állami átvételét megelőzőleg, tekintettel több kényszerítő körülményre, a kormány egy csendőrkülönlítmény felállítását tervezi a városi rendőrség mellé. Ezzel egyidejűleg a katonai rendőrség-féle alakulat megszűnik.

— **(Száz világsoda.)** Egy előkelő francia folyóirat, az *Annales politiques et litteraires* szavazást hirdetett előfizetői közt arra nézve, hogy adjak le véleményüket az újjilág száz legcsodásabb dolgára vonatkozólag, még pedig 1. a természet, 2. a festészet, 3. a szobrászat és 4. az építészet köréből. A szavazás eredménye a következő volt: 1. *a természet csodái*: Niagara, Kék barlang a Capri-szigeten, napolyi öböl, scharfhausen-i vizesés, Mont Blank, vierwaldstätti tó, Aranyzarv-öböl, Himalaya, coloradoi Canon sziklak, Caylon szigeti tájék, rio-de-janeiroi öböl, norvégiai fjordok, Nilus vidéke, Fuelji-Yama-hegy, Etna, északi fok, Fingalbarlang Jellostowne park, fontainebleau-i erdő stb *Szobrászat*: Miloii Venus, Phidias parthenoni alakzatai, Michel

Angelo Mózes e, Michael Angelo Medici sir-emléke, Laokoon, Benevenuto Cellini Perseus-a, medici Venus. Jean Goujon Venus-a, Praxiteles Hermes e Canova Bonaparte Páliná-ja, Belvedere Apollo, velencei Colleoni-szobor, stb. *Festészet:* Leonardó da Vinci Giocondája, Rembrandt Éjjeli órájára, Rubens Levétel a keresztől Véronese Canai menyegzője, Murillo Szeplőtlen fogantatása, Michel Angelo Utolsó ítélete, Van Dyck I. Károly arcképe, Tizian Laura di Dianteje, Watteau Elutazás Cytherebe, Rubens Szent családja, Bötticelli Tavasza, Raphael Madonna della Lediaja stb. *Építészet:* Szent Péter, templom, Notre Dame, Pantheon, a Pira, misok, Alhambra, westminsteri apátság, reimsi székesegyház, versaillesi palota-strassburgi dom, Kreml, parisi Nagy Opera-Colosseum, brooklyni hid. A milánói dom a 22 dik, a Sofiamécsét a 25 ik helyen van. Érdekes, hogy az Eiffeltoronyra csak 446, a kínai falra 391, a pisai ferde toronyra 282 és a Doge palotára csak 268 szavazat esett. A Szent Márk-templomra egyetlen szavazat sem esett.

— **Idegenek kiutasítása.** Budapesten 1914. január 1-je óta letelepedett idegeneket mind kiutasítják. A bejelentő hivatalban a legnagyobb szigorúsággal ellenőrzik ezeket. Az alkalmatlan idegenekről készített kimutatóban eddig már több ezer név szerepel. A kitojncoltatás rövid időn belül fog megtörténni. Aki az általa nos kitoloncoltatási eljárásnak ellenszegül azonnal letartóztatják és kitoloncolják a határa.

— **A komáromi hídon való átkelekés új rendje.** A magyar hivatalokkal való kölcsönös megegyezés alapján a komáromi dunai hídon a következő: permanens és egy napos igazolványok, valamint szabályszerű útevelek alapján az átkelekés reggel 7-től délelőtt 10 óráig, 11 óratól délután 1 óráig, végül délután 3—6 között történhetik. Beszélgetéseket a dunai főhid határán d. e. 10—11 ig, valamint 1—3 óráig engedélyeznek.

## A közönség köréből.

### Bucsuszó.

Kedves ismerőseimnek ez uton küldök búcsu üdvözlöt.

Margala József.

### Közönetnyilvántás.

A „Stefánia Árvaházát” fenntartó lévai nőegylet a következő adományokat vette: *Pénzben:* Palkovics Kálmán gyogyyszerész 20 K., Belcsák L.-né karácsonyi ajándék 10 K., Torma Dénes kőregyázó malási gyűjtése 202 K., Szkladányi Erzsébet Bétád karácsonyi ajándék 20 K., Botka Ferenczné 4 K., Korcsmárné és Nagyné 1—1 K. *Ruhaneműekben:* Kürti Gusztávné 5 öltözött fiu ruhát és Weisz Mor 3 pár harisnyát. *Terményekben:* Taubinger Árpádné, Weisz Kálmánné, Gubics Jánosné, Sebo Janos, Taubinger Lászlóné, özv. Koczab Frigyesné, Weisz Salamon, Kiskér község, Fúrjesy Józsefné, és N. N. bérésné.

Jól eső érzéssel látjuk, hogy ugy kedves tagjainak mint a n. e. közönség is mily meglepő részvétellel viselkedik szegény árvaik iránt, kérjük továbbra is szíves támogatásukat és ne feledkezzenek meg a közelgő Karácsonyi ünnepekről sem, mikor is szegény árvaik kétszeresen érzik a veszteséget mellyel a sors sujtotta őket ártatlanul.

(Viselt a ruhát, cipőt, fehérneműt avagy kiolvasott mesekönyveket, játékokat, bármit is hálás köszönettel veszünk.)

Fogadják nemesszívű jövevőink emberbaráti cselekedetükért szegény árvaik nevében is leghálásabb köszönetünket.

Léva, 1920. december hó 3.-án.

özv. Kherndl Janosné,  
alelnök.

## A társadalmi segélyakció irodája

a most folyó 1920.-iki évadban Gyürky utca 7. sz. alatt a „Lévai Kaszinó” épületében lesz. Az iroda egyelőre csak a segélyezéshez szükséges anyagi eszközök megszerzésével foglalkozik mert az eddig befolyt adományokból a segélyezés még nem lehet, nagyobb fennakadás veszedelem nélkül megkezdeni. Csakis rendkívüli esetekben, (betegség stb.) kivételesen adható egy-egy kisebb összeg a legnagyobb inség némi enyhítésére.

*Dushek-Ernő urasszony magán gyűjtése* czimen (Léva város rendőrkapitánya által engedélyezett iven) befolyt és beszoalt gaitatott 185 K., Nvitrai és Tarsa r. t. 100 K., Pollak Vimos es fia 2 méter tűzita, Weisz Salamon 2 méter tűzita, Boross Gyula 500 K., Schulcz Ignác 50 K.

*Változás a lévai társadalmi segélyakció programjában.* A többfelei meguyulvanut nagyon meiltányos közöbajnak eleget teendő a társadalmi segélyakció intéző bizottsága a tervezett teadéutanok tartását törölte programjából. A horribilis drágasági viszonyok mellett ugyanis a teadéutanok anyagi szükségleteinek összehozása csak kevés számú s amugy is mindig leg-többet áldozó fennkölt lelű hölgyeinkre ró aranytalan nagy finansialis terheket és fáradságot, s amellett az erdemen sikere is kétséget szenved. Minthogy pedig a segélyakciónak főcélja a nyomor enyhítésére anyagi forrasokat nyitni, s nem szorakozni vagy szorakoztatni, mikor könyörületről, emberbaráti szeretetről van szó, — a szorakozasnyújtás csak közvetítője, eszköze a nemes cél keresztülvitelének, s amennyiben az áldozatkészség mas konkrét formában rövidben célravezető, fölösleges időpazarlás. Értesülésünk szerint számosan vannak, akik minden ellenzolgáltatás nélkül is készek kegyes adományaikat a könyörülő szeretet oltárára nyujtani. Kérjük ez áldozatkész nemes sziveket sziveskedjenek adományaikat a „Bars” szerkesztőségéhez juttatni, hol az adományok hálás köszönettel hírlapilag nyugtaltatnak és siettetni fogják az áldasos intézmény céljának gyakorlati megvalósulását.

### Elszámolás.

A tüdővész ellen védekező lévai egye-sülete 1920. nov 20—24. rendezett kézi-munka-, kép- és iparművészeti kiállításáról.

A) Bevételek: jegyekből . . .	4260—
sorsjegyekből . . .	2949—
felülfizetésekből . . .	2072 40
egyéb bevételek . . .	277 60

összesen: 9559—

B) Kiadások: okmányok szerint 1470—

Maradt tiszta jövedelem 8089—

Hálás köszönet illeti elsősorban Léva város Polgarmesterét, aki a városház nagytérmet átengedni és a rendőrlégenységet felügyeletére kirendelni szives volt.

Egyesületünk halás köszönetét nyilvánítjuk továbbá az egész rendező bizottságnak, Schubert Palné urnóknak, mint a bizottság elnökének, dr. Boleman Jánosné, Boros Gyuláné, Dus Ilona, Krajtsik Jenőné, dr. Mautner Józsefné, Pollák Emilné, Pollák Rózi, dr. Priszner Gyuláné, Rudnyanskzy Oga és-Wicsek Bözsi urhölgyeknek, Hetzer Géza, Hetzer Róbert, Madarassy István és Szauer Zoltan uraknak, akik fáradságtalan buzgalommal működtek közre.

Köszönetet mondunk továbbá Pollak Emil urna- a faanyag ujtalan átengedéséért, Boros Gyula urnak a tuvarok és munkások rendelkezésre bocsátásáért és Weisz Simon urnak a rögzítő eszközök adományozásáért.

Ugy köszönet illeti végül mindazon hölgyeket és urakat, kik a rendezőség felkérésére, a felügyelet és pénztár kezelő munkáját vállalni szivesek voltak, valamint azon közel 200 kiállító is, akik tárgyaik szives átengedésével a kiállítást lehetővé tették.

Léva, 1920. november 30.

Dr. Laufer Lipót  
egyesületi jegyző.

Dr. Frommer Ignác  
ügyvezető elnök.

## Jótekonyság.

Egy névtelen adakozó a gyermek Otthonnak 20 koronát adományozott. Hálás köszönet!

Dr. Frommer Ignác.

## SPORT.

Még a szokottnál is nagyobb érdeklődés előzi meg a Lévai Sport Club teastélyét. Az agilis rendezőség mindent elkövet a siker érdekében s egészen bizonyos, hogy a lanyok ugy fognak mulatni, mint már régen.

A zártkörű estélyen kb 200 drb szebbnél szebb és értékes nyereménytargy kerül kiorsolas ala, elsőrangú sandvich-et és teastütemény szervíroznak a Club női tagjai.

Belepesre a Club pecsétjével ellatott meghivo jogosit. Belepődij 15 K

Kerjük azokat, kik akár tévedésből, akár a posta hibájából meghívót nem kaptak azt Schulcz Gyula Clubtárs úrnál reklamálni sziveskedjenek.

Megjelenes ucai ruhában. Az estély 6 órakor kezdődik.

A rendezőség.

## Közgazdaság.

### Szlovenszko ellátása.

Parthon a Gabonahivatal igazgatója következőképen számolt be Szlovenszko ellátásának mostani állapotáról:

Hogy a gabonával és liszttel való közellátás ebben az évben biztosítva legyen, a megvetelre előirt gabonamennyiség 32.000 vagon. Ez év november 4 ig 13568 vagon gabona lett vásárolva (tavaly 11340), tényleg beszozáltattak eddig az ideig 10.005 vagonnal (tavaly 7441). Szlovenszkonak kell havonként 477 vagon főzöliszt és 65 vagon kenyérliszt, összesen 1342 vagon liszt, vagyis naponként 45 vag on 1920. év szeptember 1-étől 1921. július 31-ig szükségünk van 5247, vagon főző- és 9515 vagon kenyérlisztre. Október 28-ig ez a szükséglet fedezetet nyert a tényleg átadott 2264 vagon búzával, 1472 vagon rozssal, 3304 vagon árpával, vagyis 6995 vagon gabonával, amiből a malmok között szetosztotunk 1594 vagon búzat, 994 vagon rozot, 1808 vagon árpát, összesen 4396 vagon gabonát Mostanig 1287 vagon főző- és 1664 vagon kenyérlisztet dolgoztak ki a malmok. Raktáron maradt még 670 vagon buza, 432 vagon roz. 1495 vag on árpa. Az 1920. szeptember 1-étől 1921. július 31-ig terjedő időszakra szükségünk van 19682 vagon gabonára, hogy az előirt mennyiségű lisztet ki lehessen adni.

Az 1920. szeptember 15 én kelt rendelet szerint vetesre szükséges 904 vagon roz. E szükséglet fedezésére eddig beadtak 182 vagon búzat 6 vagon rozot.

Az ősi burgonyatermesből a Gazdasági Hivatal Szlovenszko részére a következő mennyiségeket írta elő: Abaujmegyére 400 va gont, Pozsonymegyére 4164 vagon, Gem rme gyére 140 vagon, Hontmegyére 160 vagon, Komárommegyére 600, Liptomegyére 300, Nógrádmegyére 200, Nyitramegyére 6070, Arvamegyére 160, Szepes megyére 500, Sarosmegyére 3620, Barsmegyére 1110, Trencsenmegyére 2330, Turóc-megyére 400 Zolymomgyére 800, Zemplén-megyére: 080 vagon. Ebből a mennyiségből eddig 11884 vagonnal lett vásárolva, tényleg beszozáltottak 57.5 vagon.

Szlovenszko ellátására még 500 vagon különböző fajta hüvelyest hagyunk meg. Számítunk még a kukoricára is, amelyből kalaszban vásároltunk 4000 vagonnal. A morzsolból lesz még vagy 3200—3500 vagonnal. A kukorica ki lesz osztva örlésre a malmoknak, mivel néhány északi megyének a lakósága kukoricaliszt kiutalását kívánja, amelyet már a haboru előtt is használt.

**Az anyakönyvi hivatal bejegyzése.**

1920. évi nov. hó 28.-tól — dec. hó 5.-ig.

**Születés.**

Kovács Mária leány Ilona. — Dr. Kaizer Lajos Steiner Etel leány Zsuzsanna. — Gutrai Jónás Galambos Julianna fiú Vilmos. — Szabó István, Balogh Julianna leány Eszter. — Bali László Mesziarik Katalin leány Rozália — Grausz József Kántor, Franciska leány Mária Valéria — Tonhaiser Ferencz Német Czeccilia fiú Ferencz Mihály.

**Házasság.**

Akucs István Budinsky Julianna ref. r. kath. — Lipták Lajos Potoczky Mária ág h. ev. r. kath.

**Halálozás.**

Ifj. Bálint Lajos 6 hó hurutos tüdőböl. — Jakubik Julianna 14 éves Tüdővész. — Madarász Sándorné Gal Erzsébet 36 éves Tüdőgümőkór — Ifj. Zachar Imre 13 hó hurutos tüdőböl.

**== APRÓ HIRDETESEK. ==**

**Keresek** egy **butorozott szobát** lehetőleg **konyhával.** — Cim a kiadóban. —

**Méhes** 30 családra való eladó: **Kulácsy Zsigmondnál Nagysalló.**

**Finom pedálos cimbalom** kotta tartóval 2000 K.-ért eladó. — Özv. **BARTOS ANTALNÉNÁL** Nagykalna, Barsm.

**Telikabát.** Elegáns gyapju szövet téli kabát, magas alakra eladó: **Ladányi utca 21. sz.**

**Medvegy cukrászdában!** Saját készítményű legfinomabb szalon cukorkák kaphatók nagyban és kicsinyben, a legjutányosabb árban. —

**Eladó** cipész cilinder gép **Szepesi utca 11. szám alatt.** Ugyanott 2 kályha is eladó.

**Sertés vágást!** Elvállalok privát házaknál helyben és vidéken is; ugyszintén a felfüstölését is. **LOVAS JÁNOS** hentes, Léva, Botkta u 33.

**Zongora** rövid kereszt huros eladó **Kulácsy Zsigmondnál N.-Salló.**

**Eladó üzleti ház Léván,** Széchenyi utcában levő **KERN TESTVÉREK** cég által bérelt házat eladni szándékozom. Kérem a venni szándékozókat, hogy ajánlataikat — Józsefcsek Géza hitelintézeti főkönyvelőnél — adják át. özv. **VOSZTRUHA GYÖRGYNE**

**Tanulót felvesz** **Hetzer Róbert** iparművész Léva

**Vasat! Vasat! Vasat!** De csak öntött vasat 170 K. métermázsánként. Kovácsolt 60 K ért vesz. Ugyanott használt gépalkatrészek és csövek kaphatók. **SZEMERE ÁRMIN** Léva.

**Nevelői** állást keres **oklevelés tanító.** Cim e lap kiadó-hivatalában.

**Eladó ház** **Damjanich utca 28 szám** alatt. — Bővebbet: **FRIED GYULA** üzletében **Bathi utca**

**Zsebóra.** Egy arany és egy tula ezüst óra jutányos árban eladó. Cim a kiadóba.

**Harisnyakötés.** Úgyes, szakképzett **kötökis-asszony** javítást, fejelést és új munkát **jutányos** áron vállal. Nagyobb munka esetén házhoz is megyek **TRGO JANKA** Kálnai utca 27 szám.

**Zongorahangolás.** Zongorát szakszerűen hangol, javít, vesz, elad, **SZIGETI Zvolen,** állandó előjegyzés **Léván Nyitrai és Társa** könyvkereskedő cégnél.

**Eladó** 3 drb. jorksirei-mangalicza keresztelés tenyész kocza és 13 drb. öt hetes szopós malacz **TÓTH ISTVÁN** volt intézőnél **DOBOGÓ-PUSZTÁN.**

**Jutányos ár mellett** egy ház eladó. Bővebb felvilágosítást ad. **HERCZOG LYONT LÉVA.**

**Egy 6 lóerős** Ganz-féle benzínmotor gyorsjáró 370 fordulattal szabadkézből eladó. Bővebbet **Stein Árpád** műszaki üzletében **Léván Kazinczy utca 1.**

**Világhírű** Humanic-cipőgyár-lerakot **Léván, Kálvin házban.** **SCHÄFFER SÁNDOR** cipőáruháza.

**Eladó ház.** A **László-utca 13. számú** ház eladásra kerül. — Felvilágosítást ad s ajánlatokat elfogad az **evang. egyházközség elnöksége.**

**Eladó** 100 m/m takarmány répa és egy kazal buza szalma. **GAÁL JÁNOS** nál Léva, Mező utca 8. sz.

**Irógépek.** Mercedes gyártmány elsőrendű szénpapír gépszalag és alkatrészek állandóan raktáron. Gépjavítások elfogadtnak és gyorsan eszközöltetnek **Stein Árpád** műszaki üzletében Léva Kazinczy utca 1 szám.

**Fiakkerséget** és kisebb fuvarozást vállalok **Kosuth-utca 18 MOSKOVICS HERMAN.**

**Ifj. Laufer Béla** fényképészeti műterme **LÉVA, Balassa u. 10.**

**Fénykép nagyítások** csoportképekről egyes személyek nagyítását **Medaillon** képeket **Amateur** felvételek kidolgozását vállalom.

**Specialista gyermek felvételekben!** Alkalmi felvételeknél külön bejárati szoba átöltözködésekhez.

**Igazolványokra fényképek** 1 óra alatt elkészülnek.

**Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan** eszközöltetnek!

**— Sörélesztőt** sajtolt állapotban kilogrammonként **5 koronáért** szállít **KACHELMANN és TÁRSAI** sörgyár, **VYHNE.**

**P á l y á z a t.**

**Ujbánya** volt szab. kir. rend. tan. város pályázatot hirdet az ottani **kar-nagyi állásra.**

Javadalmazása: Kántori alapfizetés, drágasági pótlék, fa, stola jövedelem, temetések stb. Összjövedelem 9000 koronán felül. Eredeti okmányokkal felszerelt folyamodvány **december hó 11 ig** benyújtandó a községi előljáróságnál. A próba december hó 13-án délelőtt, a választás aznap délután lesz megtartva.

**Árverési hirdetmény.**

Közhírré tesszük, hogy **ZSEMLÉR** község **vadászati joga** f. évi **december hó 21-én** d. e. 10 órakor a bíró házánál megtartandó nyilvános árverésen bérbe adadni fog.

Zsemle, 1920. nov. 30.

**Az előljáróság.****STEIN ÁRPÁD**

villamos felszerelési és műszaki cikkek üzlete

**Léva Kazinczy-utca 1. szám.**

Elvállal új berendezések és minden javítási munkák pontos és gyors elkészítését.

Állandó raktár és nagy választék: **Csillárok, Ampolnák, falikarok** kerti és udvari **vízmentes lámpák, húzólámpák, zsinórffüggők, lámpaernyők, tulipánok, kapcsolók, foglalatok, gummiszigetelésű huzalok és zsinórok, gyöngye aramu elemek (batteriak), csengők, asbest, Klingert tömitő stb. cikkekben.**

**Tungsraw, fémshallas és 1/2 Wattos izzók** minden gyertya fényben.

**Olmützi-Kvargli (Käesel)****„GOUDA“**

extra nagy 1 Schock K 24.— (beleértve a láda és fuvar) utánvét mellett küld 6 Schockos ládában

**Kasse FREUND****Olmütz IV.**

Elsőrendű minőségű áruért garanciát vállalok!

**KNAPP DÁVID**

mezőgazdasági és varrógépek **NAGY RAKTÁRA**

**LÉVÁN.**

Telefon szám : 33

Piactéren, nagy kiterjedésű gépraktáram céljára épült házamban nagy választék

**állandó gépkiallítás van berendezve.**

**HAZAI GYÁRTMÁNYU GÉPEK:**

Benzin motorok és gőzcséplő készletek minden nagyságban, eredeti **Melichár** féle vetőgépek, **Bächer**-féle ekék és talajművelő eszközök, valamint minden e szakmábavágó gépek és géprezsek.

**Szeperátorok és vaj kúplók.**

Legjobb minőségű takarmánykamrák elkészítése és felállítása jutányos árakban.

A legszebb

Karácsonyi és Újévi ajándékok

„FOTO — RUSZNAK“

Teleky utca 8. sz. LÉVA. Városi szálló köze ében.

Modern fényképezési műtermében készült művészi kivitelű —

FÉNYKÉPEK és fénykép nagyítások.

A műterem télen állandóan fűtve van. Esti felvételek villanyfényvel készülnek.

„WEZA“ r. t. Trenčín-ben

képviselője: HERMANEK FERENCZ,

— Levice, Bottka-utca 16. —

Automatikus malmok építését, vala mint az összes átalakításokat javításokat legtökéletesebben végrehajtja, ugyszintén turbinák, vízierőműveket villamos világítási célokra berendez és épít, továbbá legújabb berendezéseket és gépeket henger és ílesztésére, speciális fa kettős rekeszeket, bőrhajtószijakat minden erősségben, svájci selymeket, hevedereket, drót fonatokat minden minőségben, drótköteleket, géptisztításhoz kender, gép olajokat, kenőcsöket a legrövidebb idő alatt szállít, mindennemű malomalkatrészekre és gépekre megrendeléseket átvesz.

Mérnöki szaktanácsot minden idevágó szakkérdésben kívánságra kieszközöl.

## ÉRTESÍTÉS.

Van szerencsém a n. é. közönség becses tudomására adni, hogy nov 15-étől az „ABRAHÁM és VOJÁCSEK“ cégtől kiléptem és ezentul saját bejegyzéssel — Árcs utca 13. száma alatt —

**Férfiszabó műhelyt nyitottam.**

Főtörökvésem leend, hogy megrendelőimet a legjobb minőségű szövetekkel és munkával kielégítem: azonkívül elvállalok javítást, tisztítást és vasalást jutányos áron, vagyok kitűnő tisztelettel

VOJÁCSEK ISTVÁN.

## MOSÓINTÉZET.

Tisztelettel értesítem a n. é. közönséget, hogy Damjanich utca 12. szám alatti —

**mosóintézetemet Léván, Schoeller utca 10. sz. alá helyeztem át.**

További szíves megbízásokat kér, kész szolgálattal

**LIPTAK LAJOS.**

## KARÁCSONYI VÁSÁRI

## KERN TESTVÉREK

fűszer, gyarmatáru- és vasnagyszerkedésében

Alapítatott 1881. LÉVA. Telefonszám 41.

Legolcsóbb fűszer- és csemegeárúk!

Naponta friss felvágottak, ementáli és egyéb csemegeajtok, nyers és főtt prágai karácsonyi sonkák. Állandóan friss teavaj. Elsőrendű szardínia, szardella, kelettengeri és göngyölt hering, lazac, pisztráng, huskonservek, pástétomok és egyéb csemege különlegességek. — Főző és tejescsokoládé, cacao, akacmez, orosztea, különféle teasütemények, cukrozott déligyümölcsök, datolya, befőttek, gyümölcsíz, dessert cukorkák. — — —

**Karácsonyi cukorkák, szalon cukor, függelékek, Karácsonyfa díszek és gyertyák!**

Likőr, cognac, pezsgő, csemege és gyógyborok.

**Karácsonyi ajándéknak legalkalmasabb főzőedény, modern háztartási és konyhafelszerelési cikkek!**

**Karácsonyi ünnepek előtt friss**

**élő dunai halak!**

Tekintse meg **KARÁCSONYI KIÁLLÍTÁSUNKAT!**

CSORBA JENŐ, városi mérnök  
mérnöki irodája

Léva, Ladányi-utca 26.

**VÉGEZ:** birtokrendezési, föld- és lejtmerési munkálatokat.

**TERVEZ:** modern ipari és mezőgazdasági berendezéseket, gép- és gyárüzemeket, vízierő- és elektromos telepeket, vízműveket, háztartás-technikai berendezéseket (fűtés, fürdő, vízszerezés, szennyvizek)

**KIDOLGOZ:** ipari és mezőgazdasági ipari üzemterveket.

**ELLENŐRZI:** üzemek gazdaságosságát

**ELJÁR:** mindennemű műszaki megbízásokban

— Véleményt és tanácsot ad szakkérdésekben —

## Üzleti jelentés.

## WETZLER ÉS KUGLERÉKTŐL.

Értesítjük t. vevőinket, hogy **karácsonyi cukorkák és karácsonyfa díszek, szalon cukorkák**

megérkeztek és azokat a lehető legolcsóbb árban bocsátjuk áruba. — Érkeztek ezenkívül: **Torinói Malaga és Vermouth borok.** — **Worchesterchiere sauceok.** — **Bulgár mártás.** — **Vadhús fűszer.**

**Friss felvágottak.** Halkonservek- Ementáli és Eidami sajtok. **Kávé, Frank és fűszerárúk.**

Tisztelettel **WETZLER és KUGLER**  
fűszer- és csemegekereskedők.